

Dodatok č. 4 k poisťnej zmluve č. 2400057862

Poisťovateľ

Generali Poisťovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu

IČO: 54 228 573,

so sídlom Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava,

zapísaná v Obchodnom registri Mestského súdu Bratislava III, oddiel: Po, vložka č.: 8774/B, organizačná zložka podniku zahraničnej osoby, prostredníctvom ktorej v Slovenskej republike podniká Generali Česká poisťovna a.s., IČO: 452 72 956, so sídlom Spálená 75/16, Nové Město, 110 00 Praha 1, Česká republika, zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu v Prahe, oddiel B, vložka č. 1464, člen Skupiny Generali, zapísanej v talianskom registri poisťovacích skupín, vedenom IVASS, pod č. 026.

V mene ktorej koná:

Meno a priezvisko: Ing. Tomáš Balla, funkcia: manažér odboru korporátnych rizík

Meno a priezvisko: Ing. Jana Jánošová, funkcia: underwriter

a

Poisťník/Poistený*

Mesto Brezová pod Bradlom

Námestie gen.M.R.Štefánika 1/1, 906 13 Brezová pod Bradlom, Slovenská republika

IČO: 00 309 443

Zapísané v Registri organizácií Štatistického úradu Slovenskej republiky

Hlavná podnikateľská činnosť: 84110 - Všeobecná verejná správa

Bankové spojenie: SK12 5600 0000 0046 0253 9001

V mene ktorej koná:

Meno a priezvisko: Mgr. Jaroslav Ciran, funkcia: primátor mesta

pohlavie: muž, miesto narodenia (krajina): Slovenská republika

rodné číslo: 740314/7070, adresa pobytu: Družstevná 964/36, 906 13 Brezová pod Bradlom, SR

štátna príslušnosť: SR, druh a číslo dokladu totožnosti: OP č. EW520476

E-mailová adresa: prednosta@brezova.sk

*údaje v rozsahu podľa § 78 zákona č. 39/2015 Z. z. o poisťovníctve a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a podľa zákona č. 289/2016 Z. z. o vykonávaní medzinárodných sankcií a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov

sa týmto dodatkom č. 4 k poisťnej zmluve č. 2400057862 (ďalej len "dodatok") dohodli na zmene ustanovení poisťnej zmluvy (ďalej len "zmluva").

I. Predmet dodatku

Zmluvné strany sa dohodli, že s účinnosťou od 23.08.2023, 00:00 hod. sa menia ustanovenia zmluvy v nasledujúcich článkoch:

Predmetom tohto dodatku je poistenie doplnkovej cykloinfraštruktúry v meste Brezová pod Bradlom (kód projektu: IROP-CLLD-P785-512-005-002) s poisťnou sumou 38.814,04 EUR, v rozsahu: FLEXA, EC, CAT, so spoluúčasťou 10% min. 200 EUR, vandalizmus, so spoluúčasťou 10% min. 200 EUR.

V ČASTI 1. POISTENIE MAJETKU – ŽIVEL

- čl. 1.1 Predmet poistenia, Poisťná suma sa mení/dopĺňa nasledovne:

Poistenie podľa tejto časti zmluvy sa dojednáva pre nasledovné predmety poistenia:

P.č.	Predmet poistenia	Poisťná suma v EUR
1.	Stavby podľa Prílohy č. 1 A Zoznam poistených budov, miesta poistenia tejto zmluvy	15.710.622,00

2.a	Stavebné súčasti budovy Národný dom Štefánikov, Nám M.R. Štefánika 10/19	94.000,00
2.b	Stavebné súčasti budovy ZŠ podľa projektu „Modernizácia učební ZŠ Brezová pod Bradlom“	12.958,00
3.a	Revitalizácia centrálnej zóny mesta Brezová pod Bradlom – pevne zabudované/ukotvené predmety – podľa Prílohy č. 1 tejto zmluvy	118.249,60
3.b	Doplnková cykloinfraštruktúra	38.814,04
4.a	Súbor hnutelných vecí okrem miest poistenia: ZŠ Dlhé Lúky 357 a Nám. a M.R. Štefánika 10/19	9.958,00
4.b	Súbor vlastných hnutelných vecí s miestom poistenia: ZŠ Dlhé Lúky 357	43.625,00
4.c	Hnutelné veci s miestom poistenia Nám M.R. Štefánika 10/19	75.000,00
4.d	Zberné nádoby 1201 BRO 004-5BIO 250ks	5.590,00
5.	Cudzie veci (užívané a/alebo prevzaté) – na 1. riziko s miestom poistenia Nám. M.R. Štefánika 10/19	10.150,00
6.a	Súbor elektroniky (kancelárske zariadenia, VT) podľa Prílohy č. 1 B Zoznam poistenej elektroniky pod p.č. 6	19.822,00
6.b	Súbor elektroniky Audiovizuálne vybavenie podľa Prílohy č. 1 B Zoznam poistenej elektroniky pod p.č. 7	120.000,00
Celkom		16.258.788,64

- čl. 1.2 Poistná hodnota predmetov poistenia sa dopĺňa nasledovne:
Poistenie predmetov poistenia uvedených v článku 1.1 tejto časti zmluvy pod p.č. 1, 2.a, 2.b, 3.a, 3.b, 4.a, 4.b, 4.c, 4.d, 6.a a 6.b sa dojednáva na nové hodnoty, ktoré na vlastnú zodpovednosť stanovil poistník.
Poistenie všetkých predmetov poistenia poistených na 1. riziko sa dojednáva na časové hodnoty.
- čl. 1.3 Rozsah poistenia, Spoluúčasť sa dopĺňa nasledovne:
Poistenie predmetov poistenia (s výnimkou zberných nádob a cykloinfraštruktúry) uvedených v článku 1.1 tejto časti zmluvy sa dojednáva v rozsahu podľa Všeobecných poistných podmienok živelného poistenia VPP PPZ 14 (ďalej len „VPP PPZ 14“) pre nasledovné poistné nebezpečenstvá:

P.č.	Poistné nebezpečenstvá	Spoluúčasť v EUR
1.	Podľa čl. II. ods. 1 písm. a) až d) VPP PPZ 14; ďalej rozšírené o poistné nebezpečenstvá: dym, náraz vozidla a aerodynamický tresk (FLEXA)	165,00
2.	Podľa čl. II. ods. 2 písm. c) až g) a i) VPP PPZ 14 (EC)	165,00
3.	Podľa čl. II. ods. 2 písm. a), b) a h) VPP PPZ 14 (CAT)	165,00
4.	Podľa čl. II. ods. 3 VPP PPZ 14 (VODA)	30,00
5.	Náhodné rozbitie skla	10% min. 30,00
6.	Vandalizmus	165,00
7.	Sprejerstvo/graffiti	10% min. 165,00

FLEXA - požiar, výbuch, úder blesku, náraz alebo zrútenie lietadla s posádkou, jeho časti alebo jeho nákladu, dym, náraz vozidla a aerodynamický tresk
EC - víchrica, krupobitie, zosuv pôdy, zrútenie skál alebo zemín, zosuv alebo zrútenie lavín, pád stromov, stožiarov a iných predmetov, tiaž snehu alebo námrazy

CAT - záplava, povodeň, zemetrasenie

VODA - voda z vodovodných zariadení

Poistenie podľa tejto časti zmluvy sa dojednáva so spoluúčasťou poisteného na plnení poisťovateľa z každej poistnej udalosti vo výške podľa vyššie uvedenej tabuľky Poistné nebezpečenstvá.

Dymom sa rozumie každé bezprostredné zničenie alebo poškodenie predmetu poistenia dymom, ktorý sa náhle rozšíril mimo zariadenie na vykurovanie, varenie alebo sušenie nachádzajúce sa v mieste poistenia. Poistenie sa však nevzťahuje na škody vzniknuté dlhodobým pôsobením dymu.

Nárazom vozidla sa rozumie každé bezprostredné zničenie alebo poškodenie predmetu poistenia stretom s koľajovým alebo cestným vozidlom. Poistenie sa však nevzťahuje na škody spôsobené vozidlami prevádzkovanými poistníkom alebo poisteným, užívateľom poistenej stavby alebo jeho zamestnancami, ďalej na škody na vozidlách, škody na pozemných komunikáciách a ich zariadeniach.

Aerodynamickým treskom sa rozumie bezprostredné poškodenie alebo zničenie predmetu poistenia tlakovou vlnou spôsobenou aerodynamickým treskom lietadla.

Poistenie **sklených plôch na budovách** sa dojednáva aj proti náhodnému rozbitiu skiel. Poistenie sa nevzťahuje na škody spôsobené alebo vzniknuté:

- a) rozbitím vzniknutým pri inštalácii, montáži a demontáži, pri preprave a doprave,
- b) v dôsledku výrobnnej vady skla,
- c) úmyselným konaním alebo úmyselným opomenutím poisteného, osoby poistenému blízkej alebo inej osoby konajúcej na podnet alebo s vedomím poisteného,
- d) na rámoch a osadeniach.

Toto poistenie sa nevzťahuje na akékoľvek následné škody.

Poistenie predmetu poistenia **zberné nádoby** sa dojednáva v rozsahu FLEXA (s výnimkou nárazu dopravného prostriedku), v rozsahu EC a CAT. Poistenie sa dojednáva so spoluúčasťou poisteného na plnení poisťovateľa na každej poistnej udalosti vo výške 50,00 EUR.

Poistenie predmetu poistenia **cykloinfraštruktúra** sa dojednáva v rozsahu: FLEXA, EC a CAT s maximálnym limitom 20% z celkovej poistnej sumy predmetu poistenia, vandalizmus.

Poistenie sa dojednáva so spoluúčasťou poisteného na plnení poisťovateľa na každej poistnej udalosti vo výške 10% min. 200,00 EUR.

Poistenie predmetu poistenia – stavba /alebo súbor stavieb, uvedeného v článku 1.1 tejto časti zmluvy, sa ďalej rozširuje o poistné nebezpečenstvo: vandalizmus.

Vandalizmom sa rozumie úmyselné, často bezdôvodné fyzické poškodenie alebo zničenie predmetu poistenia treťou osobou (okrem osoby blízkej poistenému alebo osoby konajúcej na podnet alebo s vedomím poisteného), ktoré nesúvisí s krádežou vlámaním. Fyzickým poškodením predmetu poistenia však nie je len nepriaznivá zmena jeho povrchu (poškriabanie, nafarbenie, postriekanie sprejom, preliačenie a pod.).

Odchylné od tohto dojednania sa pre Infobod pri Mohyle M.R. Štefánika dojednáva poistenie vrátane sprejerstva, graffiti.

- **čl. 1.4 Limity plnenia** sa mení/dopĺňa nasledovne:

Poistenie podľa tejto časti zmluvy sa dojednáva s nasledovnými ročnými limitmi plnenia poisťovateľa:

332.000 EUR pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom alebo skupinou poistných nebezpečenstiev EC okrem predmetu poistenia uvedeného pod p.č. 3.b (cykloinfraštruktúra)

- | | |
|-------------|---|
| 332.000 EUR | pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom VODA |
| 332.000 EUR | pre všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom alebo skupinou poistných nebezpečenstiev CAT okrem predmetu poistenia uvedeného v čl. 1.1 pod p.č. 3.b (cykloinfraštruktúra) avšak |
| 10.000 EUR | pre jednu poistnú udalosť vzniknutú poistným nebezpečenstvom alebo skupinou poistných nebezpečenstiev CAT na jednej nehnuteľnosti okrem predmetu poistenia uvedeného v čl. 1.1 pod p.č. 3.b (cykloinfraštruktúra) |
| 20% z PS | pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom alebo skupinou poistných nebezpečenstiev EC+CAT pre predmet poistenia uvedený v čl. 1.1 pod p.č. 3.b (cykloinfraštruktúra) |
| 3.000 EUR | pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom náhodné rozbitie skla na predmetoch poistenia uvedených v čl. 1.1 pod p.č. 1 |
| 500 EUR | pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté na predmete poistenia: zberné nádoby |
| 3.000 EUR | pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom vandalizmus na predmete poistenia uvedenom v čl. 1.1 pod p.č. 1, 2, 3.a, 3.b (cykloinfraštruktúra) |
| 3.000 EUR | pre jednu a všetky poistné udalosti vzniknuté poistným nebezpečenstvom vandalizmus vrátane sprejerstva/grafiti na predmete poistenia Infobod pri Mohyle M.R. Štefánika |
- **čl. 1.7 Poistné za ČASŤ 1 zmluvy sa mení/dopĺňa nasledovne:**
Ročné poistné za ČASŤ 1. tejto zmluvy predstavuje **4.674,00 EUR** z toho:
Poistenie nebezpečenstiev FLEXA, EC, CAT, VODA: 4.444,00 EUR
Poistenie náhodného rozbitia skla: 60,00 EUR
Poistenie vandalizmu (vr. sprejerstva/grafiti): 170,00 EUR
 - **čl. III. Celkové poistné sa mení/dopĺňa nasledovne:**
Poistné za poistenie podľa tejto zmluvy predstavuje:
Poistné za ČASŤ 1. zmluvy 4.674,00 EUR
Poistné za ČASŤ 2. zmluvy 386,00 EUR
Poistné za ČASŤ 3. zmluvy 1.032,00 EUR
Poistné za ČASŤ 4. zmluvy 296,00 EUR
Poistné za ČASŤ 5. zmluvy 219,00 EUR
Poistné spolu: **6.607,00 EUR**
Daň: **528,56 EUR**
Poistné s daňou: **7.135,56 EUR**
 - **čl. IV. Splatnosť poistného sa mení nasledovne:**
Poistné za poistné obdobie je splatné v polročných splátkach nasledovne:
3.567,78 EUR splatné ku dňu 01.04.
3.567,78 EUR splatné ku dňu 01.10.
príslušného kalendárneho roka.
 - Dopĺňa sa čl. IX. **Výluka prenosnej choroby a Výluka kybernetických rizík**
Touto poistnou zmluvou je dohodnuté, že poisťovateľ sa nebude podieľať na akýchkoľvek stratách, škodách, nárokoch, nárokoch v spojení s úrazom, chorobou alebo smrťou, nákladoch na právnu ochranu, liečebných nákladoch, nákladoch alebo výdavkoch akejkoľvek povahy, uhradených alebo vynaložených poisteným priamo alebo nepriamo v súvislosti s akoukoľvek prenosnou chorobou alebo obavou z jej prenosu alebo hrozbou (či už skutočnou alebo vnímanou) prenosu akejkoľvek

choroby bez ohľadu na príčinu jej vzniku alebo udalosť, ktorá k prenosu choroby, obave z jej prenosu alebo hrozbe prenosu choroby prispela súčasne alebo v akomkoľvek inom poradí.

Pod Prenosnou chorobou sa rozumie každá choroba, ktorá sa môže prenášať pomocou akejkoľvek látky alebo prostriedku, z ktoréhokoľvek organizmu na iný organizmus ak:

- a) prenosnou látkou alebo prostriedkom je vírus, baktéria, parazit alebo iný organizmus alebo ich varianty alebo mutácie, či už sa považujú za živé alebo nie, a
- b) prenos medzi organizmami, či už priamy alebo nepriamy je realizovaný okrem iného vzduchom, telesnými tekutinami, z alebo na akýkoľvek povrch alebo objekt vo forme tuhej, kvapalnej alebo plynnej a
- c) samotná choroba, prenosná látka alebo pôvodca prenosu spôsobia alebo by mohli spôsobiť poškodenie alebo ohroziť ľudské zdravie alebo životné podmienky ľudí alebo spôsobia alebo by mohli spôsobiť alebo ohroziť poškodenie, zhoršenie kvality, stratu hodnoty, predajnosť alebo stratu možnosti používania majetku alebo akúkoľvek stratu možnosti podnikania.

Výluka kybernetických rizík

Z tejto poisťnej zmluvy nevzniká právo na plnenie za akékoľvek škody, v súvislosti s akýmkoľvek nárokom alebo okolnosťami alebo stratou alebo inou záležitosťou, ktorá vznikla v súvislosti s, priamo alebo nepriamo súvisiacimi, vyplývajúcimi z, nadväzujúcimi na:

- a) počítačový vírus,
- b) porušenie bezpečnosti v súvislosti s informačnými technológiami a prostriedkami (IT),
- c) kybernetické vydieranie prostredníctvom internetu alebo v nadväznosti na kybernetické škody,
- d) kybernetický terorizmus,
- e) strata alebo poškodenie počítačového softvéru alebo hardvéru alebo akákoľvek škoda vyplývajúca z kybernetického útoku,
- f) škody spôsobené zablokovaním systému (nie len počítačového) alebo odmietnutie služby kvôli kybernetickému alebo potenciálnemu kybernetickému útoku; alebo následné škody, ktorých príčina je uvedená v rámci výluk kybernetických škôd,
- g) akékoľvek skutočné alebo údajné porušenie právnych predpisov alebo pravidiel upravujúcich používanie osobných údajov, okrem iného vrátane Nariadenia Európskeho parlamentu a rady (EÚ) o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľno pohybe takýchto údajov, ktorým sa zrušuje Smernica o ochrane údajov 95/46/ES, alebo rovnocenné alebo následné slovenské právne predpisy.

Pre účely výluky kybernetických rizík platí nasledovné:

Počítačový systém znamená vzájomne prepojené elektronické, bezdrôtové, webové alebo podobné systémy používané na spracovanie a ukladanie elektronických údajov, pričom nemusia primárne slúžiť len na tento systém.

Počítačové vírusy zahŕňajú (nie však výlučne) vírus, škodlivý kód alebo červ alebo iný prostriedok, ktorý poškodzuje sieť poisteného alebo povoľuje neoprávnené použitie alebo prístup k akémukoľvek digitálnemu majetku.

Kybernetické vydieranie je akákoľvek hrozba vrátane požiadavky na finančné prostriedky smerovaná na poisteného, aby sa zabránilo korupcii, poškodeniu alebo zavedeniu počítačového vírusu alebo útoku odmietnutia služby.

Kybernetický terorizmus znamená čin alebo sériu činov akejkoľvek fyzickej osoby alebo skupiny (skupín) osôb, či už konajú samostatne alebo v mene alebo v súvislosti s akoukoľvek organizáciou tretích strán, spáchané na politické, náboženské, osobné alebo ideologické účely vrátane, ale neobmedzené na úmysel ovplyvniť akúkoľvek vládu a/alebo dať verejnosti strach z takýchto dôvodov využívaním činností

spáchaných elektronicky alebo inak, ktoré sú zamerané na zničenie, narušenie alebo rozvrátenie komunikačných a informačných systémov, infraštruktúrnych počítačov, digitálnych aktív, internetových, telekomunikačných alebo elektronických sietí a/alebo ich obsahu alebo sabotáže a/alebo hrozby z nich.

Odopretie servisného útoku je akýkoľvek nezákonný pokus strany o dočasné alebo neurčité prerušenie alebo pozastavenie poskytovania služby digitálnym majetkom.

Digitálny majetok znamená akékoľvek počítačové alebo mobilné zariadenie alebo iné zariadenie, vybavenie alebo systém na elektronické spracovanie údajov, akýkoľvek hardvér, softvér, program, inštrukcie, údaje alebo komponenty, ktoré sa používajú alebo sú určené na použitie v rámci alebo prostredníctvom, alebo akákoľvek funkcia alebo proces vykonávaný ktorýmkoľvek z vyššie uvedených. Súčasťou digitálneho majetku je aj počítačový systém poisteného.

Za **porušenie bezpečnosti** sa považuje akýkoľvek neoprávnený prístup alebo neoprávnené použitie digitálnych aktív.

**II. Poistné,
Splatnosť
poistného**

Pro-rata poistné za poistenie podľa tohto dodatku za obdobie od 23.08.2023, 00:00 hod. do 01.10.2023, 00:00 hod. predstavuje:

Pro-rata poistné: **26,07 EUR**

Daň: **2,09 EUR**

Pro-rata poistné s daňou: **28,16 EUR**

a je splatné jednorazovo a na účet poisťovateľa podľa vystaveného vyúčtovania poistného.

**III. Záverečné
vyhlásenia a
ustanovenia**

1. Dodatok je vyhotovený v dvoch rovnopisoch, z ktorých každá zo zmluvných strán obdrží po jednom rovnopise.
2. Tento dodatok je neodlúčiteľnou súčasťou poistnej zmluvy č. 2400057862 zo dňa 07.03.2014.
3. Svojim podpisom potvrdzujem, že všetky osobné údaje ako aj ostatné údaje uvedené v poistnej zmluve sú úplné a pravdivé a že som nezamlčal žiadnu skutočnosť rozhodujúcu pre uzavretie poistnej zmluvy.
4. Svojim podpisom na tejto poistnej zmluve beriem na vedomie, že poisťovateľ je oprávnený spracúvať osobné údaje dotknutých osôb v zmysle Zákona o poisťovníctve v platnom a účinnom znení. Všeobecné informácie o spracúvaní osobných údajov a právach dotknutej osoby sú uvedené v Informáciách o spracúvaní osobných údajov, ktoré tvoria prílohu tohto dodatku. Podrobné informácie o spracúvaní osobných údajov sú uvedené na webovej stránke poisťovateľa www.generalisk.sk a na pobočkách poisťovateľa.
5. V súlade so zákonom č. 289/2016 Z. z. o vykonávaní medzinárodných sankcií a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov týmto vyhlasujem, že:

-konečným užívateľom výhod¹ (poisníka) je:

Meno a priezvisko:

Adresa:

Rodné číslo/dátum narodenia:

-konečným užívateľom výhod¹ (poisteného, ak nie je totožný s poisníkom) je:

Meno a priezvisko:

Adresa:

Rodné číslo/dátum narodenia:

Týmto ďalej vyhlasujem, že konečný užívateľ výhod je / nie je* občanom Slovenskej republiky a nachádza sa / nenachádza sa* na zozname sankcionovaných osôb.

Ďalej svojim podpisom potvrdzujem, že všetky v tomto bode uvedené údaje sú správne a úplné a zaväzujem sa poisťovateľovi vopred oznámiť každú zmenu týchto údajov.

*nehodiace sa prečiarknuť

6. Poisťovateľ nie je povinný poskytnúť poistné krytie, poistné plnenie a nezodpovedá za náhradu akejkoľvek škody alebo poskytnutie akéhokoľvek benefitu, ak by sa poisťovateľ v dôsledku poskytnutia takéhoto poistného krytia, poistného plnenia, platby vyplývajúcej z nároku na náhradu škody alebo benefitu dostal do rozporu so sankciami, zákazmi alebo obmedzeniami uvalenými v zmysle rezolúcií OSN, obchodných či ekonomických sankcií alebo právnych aktov Slovenskej republiky, Európskej únie alebo Spojených štátov amerických (USA).

Zoznam krajín, v ktorých poisťovateľ z dôvodu existencie medzinárodných sankcií neposkytuje poistné krytie je uložený na www.generali.sk; na tejto webstránke sa nachádzajú aj odkazy na zoznamy medzinárodne sankcionovaných osôb. Poisťovateľ neposkytuje poistné krytie ani akýkoľvek benefit a nezodpovedá za náhradu akejkoľvek škody v prípade existencie akejkoľvek súvislosti s krajinami uvedenými na zozname podľa predchádzajúcej vety.

7. Táto poistná zmluva vylučuje poskytnutie poistných služieb, poistného krytia alebo benefitu vyplývajúceho zo zmluvy, v prípade ak dôvod ich poskytnutia súvisí s
- (i) činnosťou na území sankcionovaného štátu, v jeho pobrežných vodách, príľahlých zónach alebo jeho výlučnej hospodárskej zóne (ďalej spolu ako „Územné vody“),
 - (ii) s vládou sankcionovaného štátu, fyzickými osobami s trvalým pobytom alebo právnickými osobami so sídlom v sankcionovanom štáte ako aj osobami, ktoré sa nachádzajú na území sankcionovaných štátov, vrátane ich Územných vôd,
 - (iii) činnosťou, ktorá priamo alebo nepriamo zahŕňa sankcionovaný štát alebo fyzické osoby s trvalým pobytom alebo právnické osoby so sídlom v sankcionovanom štáte ako aj osoby, ktoré sa nachádzajú na území sankcionovaných štátov, prípadne majú vyššie menovaní z tejto činnosti prospech.

Tento bod sa neuplatní v prípade vykonávaných činností alebo poskytovaných služieb v núdzových prípadoch za účelom zabezpečenia bezpečnosti a/alebo ochrany alebo ak súvisiace riziko bolo vopred oznámené poisťovateľovi a poisťovateľ písomne potvrdil krytie daného rizika.

8. Poisťovateľ nie je povinný poskytnúť plnenie založené na rozsudku, platbe, súdnych trovách alebo iných právnych poplatkoch, na súdnom vyrovnaní za predpokladu, že právne nároky boli vznesené na súde v štáte, ktorý sa riadi právom sankcionovanej krajiny alebo ide o príkaz, bez ohľadu na to v akom štáte bol vydaný, ak sa zakladá na rozhodnutí, ktoré má pôvod v sankcionovanej krajine.
9. Poisťovateľ neposkytne poistné plnenie za žiadne pravidlo prevádzkované spôsobom, ktorý zabraňuje, zatajuje alebo akokoľvek inak sťažuje jeho identifikáciu, zisťovanie jeho lokácie, vrátane deaktivácie alebo manipulácie s automatickým identifikačným systémom (AIS). V prípade, ak sa zabraňuje, zatajuje alebo akokoľvek inak sťažuje identifikácia, či zisťovanie lokácie a dochádza k skutočnostiam, ktoré majú za následok porušenie medzinárodných sankcií, ma poisťovateľ právo vypovedať zmluvu s okamžitou platnosťou – informovaním poistníka. Táto doložka sa neuplatní v prípade, ak je možné spofahlivo preukázať, že k uvedenému došlo z dôvodu poruchy alebo externých vplyvov a poistník včas poisťovateľa o tejto skutočnosti informuje. Poisťovateľ následne informuje poistníka že (i) berie uvedené na vedomie a poistenie ostáva platné alebo (ii) poistenie zaniká dňom určeným poisťovateľom.
10. Ostatné ustanovenia poistnej zmluvy zostávajú v platnosti bezo zmien.
11. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpisu oboma zmluvnými stranami.

12. **Súhlas poistníka so zasielaním písomností elektronicky:**

Súhlasím so zasielaním písomností elektronicky na uvedenú funkčnú e-mailovú adresu v súlade s príslušnými poistnými podmienkami a zároveň potvrdzujem, že som si vedomý toho, že mi poisťovateľ môže zasielať písomnosti elektronicky, s výnimkou písomností, na ktorých prevzatie je potrebný môj podpis alebo pri ktorých z ich povahy vyplýva nevyhnutnosť doručiť ich inak ako prostredníctvom e-mailu:

X ÁNO NIE


IV. Prílohy

- Príloha č. 1
- Informácie o spracúvaní osobných údajov

V Bratislave dňa 22.08.20:

.....
Mesto Brezová pod
Mgr. Jaroslav C
primátor mesta



 **GENERALI**
Generali Poistovňa,
pobočka poisťovne z iného členského štátu
Lamačská cesta 3/A, 8
IČO: 54 228 573
.....
Generali Poistovňa,
pobočka poisťovne z iného členského štátu
Ing. Tomáš Balla
manažér odboru korporátnych rizík

.....
Gene... oistovna,
pobočka poisť... z iného členského štátu
Ing... Jánošová
Underwriter

'Konečným užívateľom výhod

- (1) je každá fyzická osoba, ktorá skutočne ovláda alebo kontroluje právnickú osobu, fyzickú osobu – podnikateľa alebo združenie majetku, a každá fyzická osoba, v prospech ktorej tieto subjekty vykonávajú svoju činnosť alebo obchod; medzi konečných užívateľov výhod patrí najmä,
- a) ak ide o právnickú osobu, ktorá nie je združením majetku ani emitentom cenných papierov prijatých na obchodovanie na regulovanom trhu, ktorý podlieha požiadavkám na uverejňovanie informácií podľa osobitného predpisu, rovnocenného právneho predpisu členského štátu alebo rovnocenných medzinárodných noriem, fyzická osoba, ktorá
 1. má priamy alebo nepriamy podiel alebo ich súčet najmenej 25 % na hlasovacích právach v právnickej osobe alebo na jej základnom imaní vrátane akcií na doručiteľa,
 2. má právo vymenovať, inak ustanoviť alebo odvolať štatutárny orgán, riadiaci orgán, dozorný orgán alebo kontrolný orgán v právnickej osobe alebo akéhokoľvek ich člena,
 3. ovláda právnickú osobu iným spôsobom, ako je uvedené v prvom a druhom bode,
 4. má právo na hospodársky prospech najmenej 25 % z podnikania právnickej osoby alebo z inej jej činnosti,
 - b) ak ide o fyzickú osobu – podnikateľa, fyzická osoba, ktorá má právo na hospodársky prospech najmenej 25 % z podnikania fyzickej osoby – podnikateľa alebo z inej jej činnosti,
 - c) ak ide o združenie majetku, fyzická osoba, ktorá
 1. je zakladateľom alebo zriaďovateľom združenia majetku; ak je zakladateľom alebo zriaďovateľom právnická osoba, fyzická osoba podľa písmena a),
 2. má právo vymenovať, inak ustanoviť alebo odvolať štatutárny orgán, riadiaci orgán, dozorný orgán alebo kontrolný orgán združenia majetku alebo ich člena alebo je členom orgánu, ktorý má právo vymenovať, inak ustanoviť alebo odvolať tieto orgány alebo ich člena,
 3. je štatutárnym orgánom, riadiacim orgánom, dozorným orgánom, kontrolným orgánom alebo členom týchto orgánov,
 4. je príjemcom najmenej 25 % prostriedkov, ktoré poskytuje združenie majetku, ak boli určené budúci príjemcovia týchto prostriedkov; ak neboli určené budúci príjemcovia prostriedkov združenia majetku, za konečného užívateľa výhod sa považuje okruh osôb, ktoré majú významný prospech zo založenia alebo pôsobenia združenia majetku.
- (2) Ak žiadna fyzická osoba nespĺňa kritériá uvedené v odseku 1 písm. a), za konečných užívateľov výhod u tejto osoby sa považujú členovia jej vrcholového manažmentu; za člena vrcholového manažmentu sa považuje štatutárny orgán, člen štatutárneho orgánu, prokurista a vedúci zamestnanec v priamej riadiacej pôsobnosti štatutárneho orgánu.
- (3) Konečným užívateľom výhod je aj fyzická osoba, ktorá sama nespĺňa kritériá podľa odseku 1 písm. a), b) alebo písm. c) druhého a štvrtého bodu, avšak spoločne s inou osobou konajúcou s ňou v zhode alebo spoločným postupom spĺňa aspoň niektoré z týchto kritérií.

A Zoznam poistených budov, miesta poistenia

P.č.	Popis nehnuteľnosti	Poisťná suma v EUR
1.	Objekt technických služieb, Staničná 265/21	611 371,00
2.	Hájovňa v Čiernom Blate, Čierne Blato 135/12	71 367,00
3.	Chata Bradlo, Končiny 88	289 007,00
4.	Tatarech dom, Nám. M.R. Štefánika 337/12	649 362,00
5.	Garáže pri MSÚ, Nám. M.R. Štefánika 762	88 209,00
6.	Budova MSÚ, Nám. M.R. Štefánika 1/1	1 968 372,00
7.	Bytovka, Ul. Horný rad č. p. 944	787 665,00
8.	Stacionár + Klub dôchodcov, Nám. 7.apríla 409/20	771 092,00
9.	Materská škola, Ul. D. Jurkoviča 426/2	464 715,00
10.	Materská škola, Ul. Budovateľská 702/2	658 621,00
11.	Základná umelecká škola, Ul. Horný rad 566/89	842 143,00
12.	Dom smútku, Ul. Bukovská cesta 702/2	173 899,00
13.	Zdravotnícke stredisko, Ul. Budovateľská 702/2	836 566,00
14.	Požiarna stanica, Družstevná ul. 7274	356 428,00
15.	Garáže - Piešťanská ulica 375	125 758,00
16.	Národný dom Štefánikov, Nám M.R. Štefánika 10/10 - budova	1 333 796,00
17.	Základná škola Dolné Lúky č. 357 z toho: Budova A 713.571,00 EUR Budova B + koridor 82.127,00 EUR Jedáleň 315.010,00 EUR Telocvičňa 472.283,00 EUR	2 320 991,00
18.	Infobod pri Mohyle M.R. Štefánika, na parc.č. 19196/6 k.ú. Priepasné	281 582,00
19.	Ubytovňa – budova; Horný rad 725/1, 916 13 Brezová pod Bradlom	33 000,00
20.	Budova bývalej základnej školy Piešťanská 12, 13	3.000.000,00
	Celkom	15.710.622,00
21.	Národný dom Štefánikov, Nám M.R. Štefánika 10/10 – stavebné súčasti	94.000,00
22.	Modernizácia učební – stavebné súčasti	12.958,00
23.	Doplnková cykloinfraštruktúra kód projektu: IROP-CLLD-P785-512-005-002)	38.814,04

B Zoznam elektroniky, miesto poistenia

P.č.	Popis elektroniky	Poisťná suma v EUR
1.	Súbor elektroniky (kancelárske zariadenia, VT, rok výroby 2019) s miestom poistenia ZŠ Dlhé Lúky 357, 906 13 Brezová pod Bradlom	19.822,00
2.	Súbor elektroniky Audiovizuálne vybavenie – komplexné vybavenie audio a video technikou a ostatným zariadením – súbor; dom M.R. Štefánika 1/1	120.000,00
	Celkom	139.822,00

C Zoznam strojov

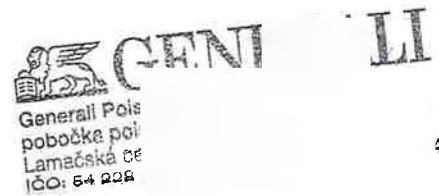
P.č.	Popis strojov	Poisťná suma v EUR
1.	Hákový kontajner na komunálny odpad, rok výroby 2018, výr. č. 0323/2018	3.424,00
2.	Hákový kontajner na komunálny odpad, rok výroby 2018, výr. č. 0324/2018	3.424,00
3.	Mostová váha	26.880,00
	Celkom	33.728,00



D Revitalizácia centrálnej zóny mesta Brezová pod Bradlom

P.č.	Názov	Rok výroby	Poistná suma v EUR
1.	Info tabule	2013	5.337,00
2.	Fontánka s nápisom výroku sváka Ragana	2013	8.941,00
3.	Technologické zariadenie fontánky	2013	10.237,00
4.	Rekonštruované verejné osvetlenie v centre mesta	2013	41.452,00
5.	Autobusové zastávky EUAZ10/EBO	2013	7.835,00
6.	Zastávka WUZB03/B	2013	666,50
7.	Prístrešok SOLOPARK	2013	1.518,30
8.	Verejné hygienické zariadenie	2013	41.302,80
	Celkom		118.249,60

Bratislava, 22.08.2023



Informácie o spracúvaní osobných údajov

V tomto texte vám poskytneme informácie o spracúvaní vašich osobných údajov podľa článkov 13 a 14 Nariadenia Európskeho parlamentu a Rady (EÚ) 2016/679 z 27. apríla 2016 o ochrane fyzických osôb pri spracúvaní osobných údajov a o voľnom pohybe takýchto údajov (ďalej len „Nariadenie“).

Dozviete sa:

- kto je prevádzkovateľom vašich osobných údajov,
- prečo spracúvame vaše osobné údaje,
- kto je Dotknutou osobou,
- aké kategórie osobných údajov spracúvame,
- komu môžeme poskytnúť vaše osobné údaje,
- ako dlho uchovávame vaše osobné údaje,
- či dochádza k profilovaniu,
- aké sú vaše práva ako Dotknutej osoby,
- koho kontaktovať, ak máte otázky k nášmu spracúvaniu vašich osobných údajov.

Kto je prevádzkovateľ osobných údajov?

Prevádzkovateľ je ten, kto spracúva vaše osobné údaje. V tomto prípade sme prevádzkovateľom **my = Generali Česká pojišťovna a.s., IČO 452 72 956, so sídlom Spálená 75/16, Nové Město, 110 00 Praha 1, Česká republika, zapísaná v obchodnom registri Mestského súdu v Prahe, oddiel B, vložka 1464, podnikajúca na Slovensku prostredníctvom organizačnej zložky podniku zahraničnej osoby: Generali Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu (používateľ ochranných známk Európska cestovná poisťovňa a Genertel), IČO: 54 228 573, so sídlom Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava, zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, oddiel Po, vložka č. 8774/B.**

Prečo spracúvame osobné údaje?

Sme povinní uviesť účely spracúvania osobných údajov. Účel spracúvania znamená vlastne dôvod, pre ktorý spracúvame vaše osobné údaje.

Osobné údaje spracúvame najmä na tieto účely:

- uzatvorenie, evidenciu a správu poisťných zmlúv. Správa poisťných zmlúv znamená aj vykonávanie starostlivosti o klienta (napr. služba elektronickej korešpondencie a klientska zóna),
- hlásenie (reporting), výpočet kapitálových požiadaviek, štatistické spracovanie a ocenenie nových produktov,
- likvidácia poisťných udalostí,
- zaistenie,
- uzatvorenie poistenia, správa poisťných zmlúv, elektronické podpisovanie zmlúv, identifikácia klienta, overenie identifikácie a ďalšie účely podľa Zákona o poisťovníctve prostredníctvom biometrického podpisu a tvárovej biometrie,
- kontrola kvality a uchovanie podkladov pri uzatváraní poisťných zmlúv prostredníctvom hlasových záznamov (napr. pri telefonickom uzavretí poisťnej zmluvy),
- vybavovanie sťažností a iných podnetov,
- riadenie rizika podvodu a oznamovanie protispoločenskej činnosti,
- evidenciu hlásení o neobvyklých obchodných operáciách a identifikácia klienta s cieľom vykonania starostlivosti vo vzťahu ku klientovi,

- vedenie súdnych sporov a mimosúdne vymáhanie pohľadávok,
- spracúvanie osobných údajov v rámci účtovných dokladov,
- vybavenie podnetov zaslaných prostredníctvom kontaktného formulára,
- ponuka produktov a služieb a poskytovanie informácie v rámci priameho marketingu,
- súťaže,
- správa registratúry,
- výkon vnútorného auditu, výkon funkcie súladu s predpismi, výkon funkcie riadenia rizík,
- medzinárodná výmena daňových informácií (FATCA, CRS/DAC2).

Aký je právny základ na spracúvanie vašich osobných údajov?

Spracúvanie je zákonné, len ak sa vykonáva podľa právnych predpisov. Právne predpisy nám dovoľujú spracúvať osobné údaje len v určitých prípadoch. Hovoríme tomu právny základ spracúvania. Pri spracúvaní vašich osobných údajov využívame najmä nasledujúce právne základy:

- plnenie zákonných povinností, ktoré nám stanovuje najmä Zákon o poisťovníctve,
- uzatvorenie a plnenie poisťnej zmluvy,
- oprávnený záujem, ktorým je ochrana našich práv a právom chránených záujmov (napr. účel riadenia rizika podvodu, ponuka produktov a služieb a poskytovanie informácií v rámci priameho marketingu),
- súhlas Dotknutej osoby.

Kto je Dotknutá osoba?

Dotknutá osoba je osoba, ktorej osobné údaje spracúvame. Ak spracúvame vaše osobné údaje, ste Dotknutou osobou vy. Spracúvame osobné údaje najmä o poistníkovi, poistenom, osobe oprávnenej na prevzatie poisťného plnenia, ďalších osobách uvedených v poisťnej zmluve, ako aj o možných budúcich klientoch. V tomto dokumente ju označujeme ako Dotknutá osoba.

Aké kategórie osobných údajov spracúvame?

Spracúvame tieto kategórie osobných údajov:

- identifikačné údaje (napr. meno, priezvisko, dátum narodenia a rodné číslo),
- kontaktné údaje (napr. adresa trvalého pobytu, telefónne číslo a e-mailová adresa),
- sociodemografické údaje (napr. vek a povolanie),
- citlivé údaje (napr. údaje o zdraví),
- údaje o poisťných zmluvách, ktoré má Dotknutá osoba s nami uzavreté.

Komu môžeme poskytnúť vaše osobné údaje?

Týmto príjemcom/organizáciám/osobám môžeme poskytnúť vaše osobné údaje

finanční agenti	Slovenská kancelária poisťovateľov
zmluvní partneri (napr. poskytovatelia IT služieb)	Sociálna poisťovňa
advokáti	Národná banka Slovenska
posudkoví lekári	exekútori
znalci	orgány činné v trestnom konaní (napr. prokuratúra, polícia)
Slovenská asociácia poisťovní	súdy

Ako dlho uchovávame osobné údaje?

Máme právo spracúvať osobné údaje Dotknutej osoby. Toto právo máme na základe Zákona o poisťovníctve. Máme právo spracúvať vaše osobné údaje počas trvania vašej poistnej zmluvy. Najdlhšie budeme uchovávať vaše osobné údaje 10 rokov po tom, ako sa skončí platnosť všetkých vašich poistných zmlúv. Právo spracúvať vaše osobné údaje máme aj vtedy, ak ste nám udelili súhlas. V takom prípade môžeme spracúvať osobné údaje len počas takého obdobia, na ktoré ste nám súhlas udelili.

Dochádza k profilovaniu?

Áno, pri spracúvaní vašich údajov môže dochádzať aj k profilovaniu. Profilovanie je aj členenie nových klientov na základe konkrétnych údajov.

Aké sú to údaje? Profilovanie vykonávame na základe

- sociálno-demografických údajov (napr. vek, zamestnanie, veľkosť bydliska),
- údajov o produktoch (napr. či máte u nás iné poistenie, výška poistného).

Profilovanie vykonávame preto, aby sme zabezpečili

- ponuku zohľadňujúcu vaše potreby,
- správny výpočet poistného,
- riadnu správu poistnej zmluvy.

Aké sú práva Dotknutej osoby?

Ako Dotknutá osoba máte právo:

- požadovať od nás prístup k svojim osobným údajom,
- požadovať, aby sme opravili vaše nesprávne alebo neúplné osobné údaje,
- požadovať, aby sme vymazali vaše osobné údaje,
- požadovať, aby sme obmedzili spracúvanie vašich osobných údajov,
- namietat' proti spracúvaniu svojich osobných údajov,
- požadovať, aby sme preniesli vaše osobné údaje do inej spoločnosti,
- odvolať súhlas (ak spracúvame osobné údaje na základe vášho súhlasu),
- podať sťažnosť dozornému orgánu, ktorým je Úrad na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky.

Tieto práva sú bližšie opísané v článkoch 15 až 21 Nariadenia. Ako Dotknutá osoba si uvedené práva môžete uplatniť v súlade s Nariadením a ďalšími príslušnými právnymi predpismi. Ak si chcete uplatniť svoje právo voči nám, môžete tak urobiť prostredníctvom písomnej (listinnej) žiadosti alebo elektronickými prostriedkami (e-mailom). V prípade, že si nebudeme istí, či ste to skutočne vy, môžeme Vás požiadať o poskytnutie ďalších informácií alebo o podanie žiadosti s úradne overeným podpisom.

Ako sa spojiť s osobou, ktorá je u nás zodpovedná za ochranu osobných údajov?

Ak by ste sa potrebovali spojiť s osobou, ktorá je u nás zodpovedná za dohľad nad ochranou osobných údajov, napíšte e-mail alebo pošlite list na:

Generali Česká pojišťovna a.s.,
Osoba zodpovedná za dohľad nad ochranou osobných údajov
Na Pankráci 1720/123, 140 00 Praha 4, Česká republika
E-mail: dpo@generaliceska.cz.

Alebo prostredníctvom kontaktnej osoby na Slovensku:

Generali Poist'ovňa, pobočka poisťovne z iného členského štátu
Osoba zodpovedná za dohľad nad ochranou osobných údajov
Lamačská cesta 3/A, 841 04 Bratislava
E-mail: dpo.sk@generali.com.

Podrobné informácie o spracúvaní osobných údajov sú uvedené na našej webovej stránke:
<https://www.generali.sk> alebo na našich obchodných miestach.